

ベトナム語：ゆうちょ銀行とお取引をされる外国人のお客さまへ  
Kính gửi Quý khách hàng người nước ngoài giao dịch  
với Ngân hàng Yucho

■ Khi mở tài khoản hoặc thực hiện các thủ tục khác, Quý khách vui lòng xuất trình thẻ lưu trú để nhân viên xác nhận quốc tịch · tư cách lưu trú · thời gian lưu trú.

- ※ Vui lòng thông báo với nhân viên khi làm thủ tục trong trường hợp Quý khách đã gia hạn thẻ lưu trú.
- ※ Các nhà ngoại giao, v.v. không được cấp thẻ cư trú nên không cần phải xuất trình thẻ lưu trú.

■ Nếu thời gian lưu trú của Quý khách hết hạn trong vòng 3 tháng kể từ ngày đăng ký mở tài khoản, Quý khách sẽ không thể mở tài khoản.

Nếu Quý khách có kế hoạch tiếp tục lưu trú, vui lòng gia hạn thời gian lưu trú của mình, sau đó mang thẻ lưu trú mới đến để đăng ký mở tài khoản.

- ※ Quý khách có thời gian lưu trú được quyết định là 3 tháng trở xuống khi nhập cảnh và không được cấp thẻ cư trú sẽ không thể mở tài khoản tại Ngân hàng Yucho · Bưu điện.
- ※ Quý khách đang trong quá trình gia hạn tư cách lưu trú · thời gian lưu trú, vui lòng mang theo thẻ lưu trú mới sau khi gia hạn.

■ Vui lòng xuất trình thẻ sinh viên · thẻ nhân viên, v.v.

Quý khách có tư cách lưu trú là “留学(Du học sinh)” · “技能実習(Thực tập sinh kỹ năng)” vui lòng xuất trình thẻ sinh viên hoặc thẻ nhân viên cùng với thẻ lưu trú để xác nhận rằng Quý khách đang đi học hoặc làm việc tại công ty.

- ※ Ngân hàng Yucho · Bưu điện có thể sẽ liên hệ với trường học hoặc công ty của Quý khách.

■ Quá trình mở tài khoản có thể mất thời gian.

Do chúng tôi cần thực hiện các xác minh cần thiết dựa trên Luật pháp và các quy định liên quan, chúng tôi có thể không mở tài khoản ngay trong ngày tiếp nhận. Trong một số trường hợp, sổ tiết kiệm sẽ được gửi đến nhà của Quý khách vào một ngày sau đó. Trong một số trường hợp, chúng tôi có thể từ chối việc mở tài khoản.

■ Các điểm khác cần lưu ý

- Các tài liệu chứng minh Quý khách cung cấp sẽ được sao chép lại.
- **Vui lòng mang theo thẻ lưu trú đã gia hạn đến quầy tiếp nhận để thực hiện thủ tục ngay lập tức nếu địa chỉ hoặc tên của Quý khách thay đổi và Quý khách đã gia hạn thẻ lưu trú.**
- **Nếu không thông báo, giao dịch của Quý khách có thể bị hạn chế tạm thời.**
- Nếu Quý khách đã thông báo là người không cư trú và sau đó thay đổi thành người cư trú, vui lòng thông báo ngay lập tức tại quầy tiếp nhận.
- **Vui lòng đảm bảo rằng Quý khách đã hủy bỏ tài khoản ngân hàng khi trở về nước hoặc khi chuyển ra ngoài Nhật Bản.**
- **Việc chuyển nhượng hoặc mua bán tài khoản (sổ ngân hàng · thẻ ATM) với mục đích để bên thứ ba sử dụng là hành vi phạm tội. Vì vậy, Quý khách vui lòng tuyệt đối không thực hiện hành động này.**

Mặt trước



Mặt sau



Nguồn: Trang web của Cục quản lý xuất